○明年車照費分期繳納訊

據卑詩省汽車會司理兼書記夫冷卜氏宣稱，爲有汽車人及商業之繁榮計，於來年之汽車牌照費當施行分期繳納計劃。事因明年中央暨省兩政府擬加抽之稅項頗重，則應施吾人與分期繳納汽車牌照費之機會也，就現日全數繳清而論，對於零售商業有所不利，致有許多汽車停止行駛六十至九十日，或不止此也，結果，在政府方面則失去加士油稅云。

○捐三日賽馬款於慈善會

據賽馬會宣布，擬將三日之入場券收入悉數捐助駐雲高華市之紅十字會分會，該茲探悉該三日之日期如下，七月廿三號在喜市定公園。八月六號在蘭斯黨賽馬場，八月廿號在布力考士賽馬場，昨朝拾点鐘在埠中之三大百貨店門外，開始賣票云。

○昨晚戲院義演擁擁情形

昨晚爲全坎拿大戲院業舉辦「抗戰勝利」運動之期，本埠各戲院座無餘隙。且有不得其門而入者。未開戲以前，市民肩摩踵接，紛至沓來，均欲盡國民壹份子，購買戰時儲蓄證券。以助政府戰事之進行也，據英統一社估計，於該晚全坎各戲院之收入，統計最少七十五萬元云。

○一西人犯國防例被拘捕

西人考漢氏，被控違犯坎拿大國防例案，昨在警衙提審，判監禁三個月，當推事瑪貂順氏將考氏判罪時，謂有期徒刑滿後，希望被拘禁至戰事停止然後已，聞事前考氏發言，對本國之安全有所不利，故被拘捕云。

○西人駛車落水幸獲慶生

昨星期日住廿八街東二七壹七號西人晏打臣氏，駛車至拉邦碼頭時，誤踏發動機以爲係制動機，致令其車迅速前進，越過橫木，而墜落約四十尺深之水中，當車與橫木接觸時，晏氏情急生計，立即躍出車外，倘用護克幼嫩烟絲以自捲烟，其代價爲愉快與經濟，事因一用護克烟者，則覺得其優點在質美與有價值，且每每捲成較和，較純，又極滿意之烟仔也，

旋執住一級鐵梯，始免於危云。

各埠新聞

○不遵例登記罰欵或坐監

柯京十五號電，據戰時服務部長加他地拿氏今日在國會宣佈，根據全國登記規定，如有不遵例而登記者，壹經發覺，則判罰款不得超過二百元，或監禁以三個月爲限，又或罰欵與監禁同時並施，任何人被召於某日前去登記而逾期不到者，則逾期之時間，每日最高限度罰欵十元。蓋全國登記規定有明文，在坎拿大居住之人，無論英籍人或外國人，無論男女，年齡在登記時期之最後壹日，或以前達十六歲者，一律要登記，將來之登記地點，由上午八點開始辦公，直至晚間十點停止。

至無登記之必要者如下，㈠尼姑，㈡坎拿大海陸空正規軍全體人員，㈢被禁在狂人院或監獄者云。

○全坎三月份之白銀出產

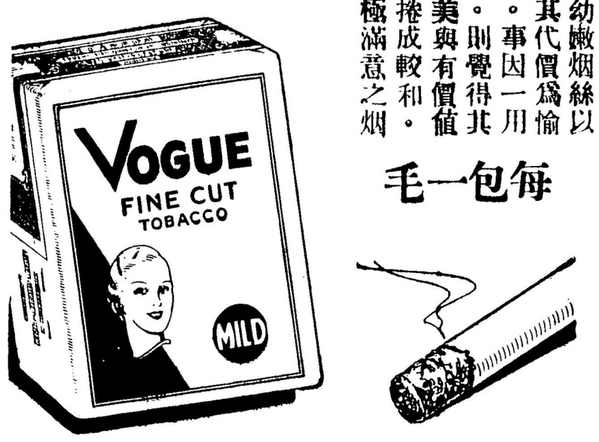
柯京十五號電，據政府統計局報告，全坎拿大於三月份之白銀出產計共壹百七十八萬六千零卅五安士，價值六十八萬二千七百十二元，二月份之出產爲一百六十八萬九千八百廿八安士，去年三月份之出產則共壹百六十二萬零三百九十六安士，今年首三个月之出產，統計五百十二萬八千五百廿四安士，去年同壹時期則共四百四十三萬四千九百四十二安士云。

○電擊斷大樹跌斃一茵陳

錦碌埠十三號電，昨星期五晚約十壹點鐘，此間發生暴風雨，行雷閃電甚烈，致泥土坍瀉，來往雲高華埠之火車被阻碍。有一茵陳人暨女孩駕馬車行經懷德鑛地與疊文湘保留地間之公路時，適值有壹大樹爲閃電所擊斷，跌落時，中該茵陳人之頸部而斃命，女孩之臂部則受傷云。

購
VOGUE
幼嫩煙絲
極至相宜

每包一毛



裕綸德記有限公司
YEE LUN & CO.
1, WING KUT STREET
HONG KONG, CHINA
YEE LUN ARK KEE LTD
534-5 FISGARD STREET
P.O. BOX 1155, VICTORIA, B.C.
YEE LUN CO.
P.O. BOX 131
VERNON, B.C.

久經 著名
飛機 嘜
揀手萱粘
無穀 無砂
嘉禾 嘜
十淨絲苗
軟滑 甘香
經已大宗抵步
并新辦到
各種
菜米
批發相宜

李天助
臨症最多 經驗最久 精藥良料 收效最速
活人千萬 古界皆知
駝名老牌 李天助濕毒藥膏 定價每盒式元二毛
靈藥如神 李天助止瀉解毒水 定價每樽壹元二毛
痔斗藥王 李天助痔瘡膏 定價每盒式元二毛
驅風止痛 李天助風濕藥膏 定價每盒壹元二毛
拔毒生肌 李天助爛脚藥膏 定價每盒式元二毛
中外各埠百貨公司商號藥房均有代售
TEEN JORE
256 EAST HASTINGS STREET,
VANCOUVER, B.C., CANADA.

龔貞信代售
小情人
密友精
意中人
每盒壹圓 每瓶二圓 大樽壹圓
此三種外用壯腎白療避毒藥。乃根治男子性病之聖劑。凡體虛早洩夢遺陽萎。夫妻乏趣。一經搽用。有如龍虎之勇猛。百戰不厭。個中樂趣。皆因藥力神妙。三分鐘實現。

注意
樂出版
新書
觀圖書館
Optimistic Library
126A. Pender St. E
Vancouver, B. C.
P. O. Box 11
Trinity. 0651R.
龔貞信
（樂觀廣告第五十一期）

香港現代小說
愛與慾
民國廿九年六月出版
原價壹圓八毛
特價壹圓
內容略錄：第一回，黎海嘯跳舞娛晚年。第二回，梁美薇脫身施妙計。第三回，訪契女闖中央酒家。第四回，打拖車鬧六國飯店。第五回，杜浣馨一試岑公烈。第六回，王春帆初會張文姬。第七回，營金屋置業九龍塘。第八回，孤寒財主，舞場現形。第十回，飛天巡按差館被辱。十一回，杜浣馨抱病戀幽情。十二回，張文姬入伙設盛讌。十三回，亂棋子春滿懷馨樓（全書已完）
二六號三樓片打街東會在雲高華埠箱樂觀圖書館信電館主話

生死愛
民國廿九年二月出版
定價四毛特價二毛五
野史
家庭豔史
朋友之妻
民國廿九年六月出版
定價四毛特價二毛五
海角黃樓壹冊毛半
喜怒哀樂全書五毛
胃出版
月缺難圓兩冊賤賣八毛
風流學究上下集三毛
良友畫報第一五四期四毛
張競生實驗史「性藝」一至三集全書六毛
最摩登合潮流
救國美麗信戕
分兩種。曰奮興牋，丹砂牋，共十六行。花邊行間印銀色。高七寸半。潤六寸。寫毛筆白來水鋼筆及方橫寫英文信均適用。有隔水紙。有波文。有畫圖。款式美觀。女界用之更合。送禮最宜矣。每冊毛半

八折平賣
藉謝顧客
妙藥平賣（暫收銀八折）
（各國均准入口）
◎正強大器丸
試用壹元 單料二元七五 雙料五元 加料拾元
◎強大器藥水
試用壹元 單料三元 雙料五元二五
以上藥物不寒不燥。隨時能服。無傷身體。服後臨陣時。能令□□越戰越長大。并能快樂久戰。凡患腎虧。腰痛。夢遺。夜便。耳鳴。眼化。氣虛。血少。疲倦。等症。服完雙料壹樽後。各症必然痊愈。同時□□亦發育強固永遠長大也。望我僑界欲作偉男者。早日試之。爲感。〔服法有說明書〕
寄費壹毛貴客自理 C.O.D. 不受見諒寄銀紙請買担保
改小成大轉弱爲強
八折平賣
藉謝顧客
敬文氏代理
Gain Mon Sie,
P.O. Box 1437
Quesnel, B.C. Can.

「舊安吉士」
辦入口的市葛珠威士傑酒
味醇香——價相宜
廿六安沙半庄——三元七毛五
此告白不是酒肆或丕府省政府登載

▲西餐館與實業出賣廣告
敢者本西餐館地位適中向來生意興旺今因各股東志圖別業不能兼顧願將全盤生意與實業一概出賣樓上有住房八間與餐廳俱是上等傢私廚房大小冰櫃俱用自動電力用具利便價錢相宜如有梓里欲營此業者請移玉步到來面議或函商均可幸勿失此機會可也
Yale Cafe, 212 5th St. S. Lethbridge, Alta.
亞省列必珠埠　依路餐館主人啟

▲寶斯溫尼亞旅館廣告
本旅館與華區隣近。各房通爽舒適。光線充足。冷熱水喉俱備。且租值相宜。華友居停。極表歡迎
Pennsylvania Hotel

▲請在「好食餐館」用膳
本餐館設於喜士定及哥林比街間。常備無上的良好食品。華友賜顧。極表歡迎。晚間食餐時跳舞。不另收費。并有西婦着茶杯。卜休咎。應驗如神。下午茶餐期：二至五時。八至十一時。請不可忘記。
GOOD EATS CAFE

若汝將眼小心驗過。及配以適當之眼鏡。則汝可以看物清楚。而思想更加靈敏。今日之眼鏡邊及臂。是極時髦的。而且美觀。請早約定時間光顧。
畢文氏視力商店謹啟
視力測驗師　畢文氏　露斯氏
◎雲埠喜市定街西六〇五號
Pitman's
Optical House
605 W. Hastings, Vancouver

生隆棧藥材
膏丹丸散
總發行所

◎趙邦立統理內外全科花柳雜症

秘製各種靈驗藥品
壯陽援腎還少丸 參茸三鞭補腎丸 腰痛獨步藥水 夠蛤蚧大補藥水 夜夢遺精止腎丸 無夢滑精固腎丸 專治久年虛濁丸 小腸氣痛斷根丸 心腹痛無價金丹 腎囊痛藥水丸 銷陽久戰丸 腰腿酸痛症 跌打吊痧止痛膏 生肌接骨膏 久咳不止痛膏 花柳扶元搜毒丸 神効白濁藥水 外射白濁止痛水 五淋白濁止痛丸 花柳疳疥骨痛丸 花柳疳疥外治水 速治疳疥骨痛丸 皮膚濕毒止癢水 搔紅月婆毒妙丸 婦科調經種子丸 婦科止帶止痛丸 婦科阻孕丸 婦科創始陽久戰遲少丸 疏解內臟濕毒丸 壯元續嗣丸 壯陽久戰遲少丸 牡陽久戰遲少丸
欲知其詳函索藥目

合生隆記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
新到大幫，
正花生油
十淨絲苗
新花萱粘
合時水貨
新鮮鹹魚
雜貨藥材
各樣齊備。
喊線詩麼〔六二五六〕

代售美國專科醫生立止扯氣器具
每副拾五元如再買藥水每樽五元五毫
來函照錄
生隆棧趙邦立醫士均鑒敢者弟患扯氣症寢食不安非常辛苦曾閱報章向貴號購有扯氣器具一副依法射入喉內立即見效實爲濟世仙藥如有親朋同病者弟自然介紹茲現付上郵票銀五元六毛五連寄費在內千祈速速將扯氣藥水惠下以應急用幸勿延遲此上並請
商安　壹九四十年六月廿四號　弟馮灼偉字頓
Henry Co. P.O. Box 115 Port Alberni B.C. Canada

邦立趙醫生大鑒弟自幼在鄉入校讀書曾與同學遊戲偶不顧及忽被其足踢上右乳傍後來加境每因操作時覺隱痛前向貴號購有跌打吊瘀止痛膏藥兩大張貼了之後果見其痛消除十多餘年的瘀痛除於一旦今我做工無礙誠爲良醫良藥不勝感德此致並候
醫安　旅加屬溫梳埠新會霞路人　弟趙達祥敬上
Sang Lung Jan　35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.　Phone Sey. 6923R

▲民國廿九年滿城洪門抗日救國協進會職員表

正會長 溫壽貞　副 譚球
正書記 伍于滋　副 潘槐
正理財 譚樓　副 譚麗
正外交 羅玉盛　副 蔡炳　伍光
正監督 張恩　副 陳來
催收員 譚有　譚賢閣
宣傳員 張基　蔡穩
庶務 譚韶